



CSLA AAPC

Canadian Society of
Landscape Architects

L'Association des architectes
paysagistes du Canada

(le français est à la suite de l'anglais)

CSLA Bulletin – May 2013

CSLA Congress: Winds of Change, hosted by SALA

Congress registration is now open. [CLICK HERE to register and to view the program](#)

THANKS TO THE PARTNER SPONSORS OF THE CSLA 2013 CONGRESS: WINDS OF CHANGE



CSLA Annual General Meeting

Members of the Canadian Society of Landscape Architects are hereby notified of the 2013 Annual General Meeting.

Date: Saturday, July 13th, 2013

Time: 12:30 p.m. to 2:30 p.m.

Location: Blue Lounge, Hotel Saskatchewan, Regina (2013 CSLA Congress)

The agenda and the Participation by Proxy Form (if you are unable to attend) [are available here](#).

CSLA President-Elect Election

Following the guidelines set out in the CSLA Bylaws, the following two CSLA members have been nominated for the position of CSLA/AAPC president-elect.

- Carol Craig, AALA, FCSLA, and
- Kathy Dunster, MBCSLA, CSLA

Please [CLICK HERE](#) to download the election ballot.

This Ballot shall be returned to the CSLA office in a sealed envelope or by scanned .pdf no later than **June 26th, 2013**.

The Elusive City, LP's Spring 2013 Edition, is now available with exclusive online content!

[CLICK HERE to view LP+](#)



Complete a 5 minute survey on L|P and enter to win an iPad3!

The CSLA and Naylor (Canada) Inc. are constantly trying to improve and enhance this publication. Your confidential responses will help us better deliver L|P.

[MEMBERS CLICK HERE](#) to access the survey

[ADVERTISERS CLICK HERE](#) to access the survey

The CSLA's Transition to the Not-for-Profit Corporations Act and Draft By-laws for Approval at the 2013 AGM

[CLICK HERE](#) to review the CSLA's draft by-laws for approval at the 2013 AGM and to learn more about how the the CSLA will ensure compliance with the Not-for-Profit Corporations Act.

Seeking Support for Flora Niagara 2017, a 150-day International Horticultural Exhibition!

Similar International Horticultural Exhibitions, sanctioned by the Association of International Horticultural Producers (AIHP) take place all over the world and many plan their travels to visit these event sites. The most recent event was 'Floriade' held in the Netherlands in 2012. An event of this nature, comparable to the 'Olympics of horticulture', has not taken place in North America since 1980.

The AIHP approved master plan for Flora Niagara shows the sixty three (63) hectare primary event site within walking distance of the Horseshoe Falls and with the secondary sites shown as the existing Niagara Parks Botanical Gardens and Royal Botanical Gardens.

To become a reality, Flora Niagara needs a groundswell of support!

Each time you have an opportunity to correspond and/or meet with your local politicians, MPs or MPPs, we ask that you send them a [letter of support](#). Please feel free to revise the template to suit your own message.

Flora Niagara is a once-in-our-lifetime opportunity, but to make it a reality it still needs your backing and support. Thank you for taking the time to send letters to each and every politician that you know.

Please visit www.floraniagara.com for more information.

CSLA Needs Help to Build the Pool of Speakers for the Speakers' Bureau

Four speakers are now featured on the CSLA Speakers' Bureau. [Visit the Speakers' Bureau page of the CSLA website to find out who has registered and how you can become a registered speaker.](#)

CSLA is Calling for Volunteers for the Congress 2014 Planning Committee and for the Revenue Generation Strategy Workgroup

In the September, 2012, CSLA Member Survey, respondents indicated that they would like more avenues for getting involved in the CSLA. Here's your opportunity!

Revenue Generation Strategy Workgroup

One of the goals identified in the CSLA's 2012-2014 Strategic Plan for 2013 is to develop a Revenue Generation Strategy. Are you interested in working with the Board and Executive Director on this initiative? If so, you should become a volunteer!

Non-dues revenue programs are an important part of an association's business model.

These programs:

- * generate important revenues for an association
- * increase an association's visibility and
- * help an association advance its objectives.

This workgroup would be of interest to members who are interested in the CSLA's diversification, enhancing the CSLA's member-service culture, researching forms of non-dues revenues for associations and exploring new fields of activities for the CSLA.

The objective of the Workgroup is to draft a Revenue Generation Strategy. The term of the mandate is for two years and meetings will be held every 4-8 weeks, generally by teleconference.

Further Information and Application: If you are interested in serving on the Revenue Generation Strategy Workgroup, please contact Michelle Legault, Executive Director, CSLA at executive-director@csla-aapc.ca by May 30th, 2013.

News from the International Federation of Landscape Architects (IFLA)



Since 2006 the International Federation of Landscape Architects (IFLA) has been promoting the idea of a Global Landscape Charter/Convention.

At the CSLA's 2012 Congress in Halifax, a session was held to promote the Canadian Landscape Charter Campaign and encourage Canadian landscape architects to contribute to this world effort. A follow-up session is planned at the 2013 Congress in Regina. [CLICK HERE](#) to learn more.

Looking for Books Written by CSLA Members!

Have you published a book on landscape architecture? If so, the CLSA would like to help advertise your book. Send a .jpg image of the book's cover, the name of the author, the title and where the book can be purchased to executive-director@csla-aapc.ca.

Reminder of Valuable No Cost Insurance Benefit!

CSLA Members and full time staff with home, tenant, or condo insurance insured with

Economical Select (formerly Waterloo Insurance) receive Second Medical Opinion at no charge. In addition to available discounts which can save you up to 60% off your insurance rates, Second Medical Opinion coverage is a valuable benefit for yourself, your spouse, and your dependent children in the event you are diagnosed with a specific medical condition up to age 70 and normally costs in excess of \$3,000 per insured individually per year. World Care uses specialists from world class medical centers such as Children's hospital in Boston and the Mayo Clinic in Florida. Your medical records will be reviewed and you will receive a report related to your diagnosis and a recommended treatment plan. Economical Select is the only insurer in Canada to offer this coverage.

No one wants to think about being sick, but if you or a loved one were diagnosed with an illness and you had to make the right decisions quickly, you would want to be able to come up with a plan immediately, so that your energy could be focussed on getting your health on track. Check out this link to find out more;

<http://www.mumby.com/files/www/SecondMedicalOpinionBrochure.pdf>.

This valuable benefit costs you nothing, and is included in your coverage automatically.

For more information, contact Mumby Insurance Brokers at 800-446-5745 or via email at inquire@mumby.com

Calendar

[CLICK HERE](#) to view the CSLA's Calendar of Events and Deadlines



Your CSLA Board Representative and Minutes of Meetings

[CLICK HERE](#) to consult the list of CSLA Board Members. At any time, you may communicate with your CSLA Board representative to obtain information or to propose an item for discussion at an upcoming CSLA Board meeting.

All approved minutes of CSLA Board Meetings are posted on the CSLA website. [CLICK HERE](#) to view the documents.

Follow or Contact the CSLA



[LinkedIn](#)



[Facebook](#)

Land@Lounge

[Land8Lounge](#)

By mail: P.O. Box 13594, Ottawa ON K2K 1X6

By telephone: 1-866-781-9799

By e mail: executive-director@csla-aapc.ca

The CSLA Bulletin is a forum which permits free exchange of ideas and information about the profession of landscape architecture. The opinions expressed by the authors are not necessarily those of the CSLA. To submit an article or a letter, please contact Michelle Legault, Executive Director, CSLA.

You may **unsubscribe** from the CSLA bulletin at any time (see below).

www.csla-aapc.ca



Bulletin AAPC – mai 2013

Congrès 2013: Vents de changement, organisé avec la SALA

L'inscription au Congrès est maintenant disponible. [CLIQUEZ ICI](#) afin de consulter le programme et de vous inscrire au Congrès.

MERCI À NOS COMMANDITAIRES PARTENAIRES DU CONGRÈS 2013: VENTS DE CHANGEMENT



Stantec



URBAN
systems



Réunion annuelle générale de l'AAPC

Les membres de l'Association des architectes paysagistes du Canada sont par les présents informés de la tenue de l'Assemblée générale annuelle 2013.

Date: Le samedi 13 juillet 2013

Heure: 12h30 à 14h30

Lieu: Blue Lounge, Hotel Saskatchewan, Regina (au Congrès de l'AAPC)

[CLIQUEZ ICI](#) afin de consulter l'ordre du jour ou télécharger le formulaire de vote par procuration.

Élection AAPC 2013

Conformément aux lignes directrices établies dans les règlements de notre association, les membres suivants ont posé leur candidature au poste de président élu de l'AAPC:

- Carol Craig, AALA, FAAPC
- Kathy Dunster, MBCSLA, AAPC

[CLIQUEZ ICI](#) pour télécharger le bulletin de vote.

Le bulletin de vote doit être envoyé au bureau de l'AAPC dans une enveloppe scellée, ou numérisé en PDF, puis envoyé au plus tard le **26 juin 2013**.

la ville insaisissable, le nouveau LANDSCAPES|PAYSAGES printemps 2013, est disponible dès maintenant!

[CLIQUEZ ICI](#) afin de consulter
[LANDSCAPES|PAYSAGES et LP+, du matériel
exclusif en ligne](#)



Participez au sondage L|P et courez la chance de gagner un iPad3!

L'AAPC et Naylor (Canada) Inc. cherchent à améliorer nos publications. Complétez ce court sondage confidentiel et aidez nous à cerner vos besoins!

[MEMBRES – CLIQUEZ ICI](#) pour accéder le sondage
[ANNONCEURS – CLIQUEZ ICI](#) pour accéder le sondage

L'AAPC et la transition vers la Loi canadienne sur les organisations à but non lucratif et les règlements pour approbation par les membres à la réunion annuelle générale 2013

La nouvelle Loi canadienne sur les organisations à but non lucratif (Loi BNL) établit de nouvelles règles s'appliquant aux organisations à but non lucratif de régime fédéral. Ces nouvelles règles remplaceront la partie II de la Loi sur les corporations canadiennes (l'ancienne Loi) qui a régi les corporations à but non lucratif de régime fédéral pendant près d'un siècle.

La Loi BNL ne s'applique pas automatiquement aux corporations existantes. Chaque corporation constituée en vertu de l'ancienne Loi devra prendre des dispositions pour procéder à la transition en vertu de la Loi BNL.

[CLIQUEZ ICI](#) pour lire les règlements pour approbation par les membres à la réunion générale annuelle 2013 et pour apprendre comment l'AAPC assurera la transition en vertu de la Loi BNL.

Appel de soutien pour Flora Niagara 2017, une exposition d'horticulture internationale de 150 jours!

Des expositions d'horticulture internationales similaires, sanctionnées par l'Association internationale des producteurs en horticulture (AIPH), ont lieu partout dans le monde, et bon nombre planifient leur voyage en prévision d'en faire la visite. L'événement le plus récent a été la « Floriade » qui s'est déroulée aux Pays-Bas en 2012. Un événement de cette nature, comparable aux Olympiques de l'horticulture, n'a pas eu lieu en Amérique du Nord depuis 1980.

L'AIPH a approuvé le plan directeur des expositions de Flora Niagara, qui se dérouleront sur le site principal de soixante-trois (63) hectares, à distance de marche de la chute du Fer à cheval où se trouvent les sites secondaires : les jardins botaniques des parcs du Niagara et les Jardins botaniques royaux.

Afin de devenir une réalité, Flora Niagara a besoin d'un très large appui!

Chaque fois que vous avez l'occasion de correspondre avec vos politiciens locaux, vos députés provinciaux ou fédéraux, ou de les rencontrer, nous vous demandons de leur transmettre un exemplaire de la [lettre d'appui ci-jointe](#). N'hésitez pas à changer le contenu de cette lettre modèle afin qu'elle reflète votre message.

Flora Niagara est une occasion unique dans une vie, mais pour en faire une réalité, cet événement a besoin de votre soutien et de votre appui. Nous vous remercions de prendre le temps d'envoyer des lettres à chaque politicien que vous connaissez.

Veillez consulter www.floraniagara.com pour obtenir plus d'information.

L'AAPC fait un appel aux membres pour accroître le nombre d'orateurs dans le "Bureau des conférenciers"

Quatre conférenciers font maintenant partie du Bureau des conférenciers. [Visitez la page web du Bureau des conférenciers de l'AAPC afin de voir la liste des orateurs et de vous inscrire.](#)

L'AAPC fait appel aux membres pour le Groupe d'étude pour une stratégie de génération de revenus

Dans le sondage auprès des membres de l'AAPC de septembre 2012, les répondants ont indiqué qu'ils aimeraient avoir plus d'occasions de s'impliquer au sein de l'AAPC. Voici votre chance!

L'un des objectifs en 2013, conformément au Plan stratégique 2012-2014 de l'AAPC, est d'établir une stratégie pour générer des revenus. Souhaitez-vous y participer en compagnie du Conseil d'administration et de la directrice générale? Dans l'affirmative, devenez bénévole!

Les programmes de revenus autres que les cotisations sont une partie importante du modèle de fonctionnement d'une association, car ils :

- * génèrent des revenus considérables pour l'association;
- * augmentent sa visibilité;
- * l'aident à atteindre ses objectifs.

Le groupe d'étude vise à diversifier l'AAPC, à améliorer la culture de services aux membres, à générer de nouveaux revenus et à étudier de nouveaux champs d'activités pour l'AAPC.

Le groupe d'étude a pour but de définir une stratégie de génération de revenus dans le cadre d'un mandat de deux ans. Il se réunira toutes les 4 à 8 semaines, essentiellement par téléconférence.

Les personnes souhaitant faire partie du groupe d'étude sont priées de communiquer avec Michelle Legault, directrice générale de l'AAPC, d'ici le 30 mai 2013, à l'adresse suivante : executive-director@csla-aapc.ca.

Nouvelles de la Fédération internationale des architectes paysagistes (FIAP)



Depuis 2006, la Fédération internationale des architectes paysagistes (FIAP) fait la promotion d'une Charte de paysage/une Convention internationale de paysage.

Lors de Congrès de l'AAPC de 2012, à Halifax, une séance a eu lieu dans le but de promouvoir la campagne pour une charte canadienne du paysage, et d'encourager les architectes paysagistes canadiens à contribuer à cet effort mondial.

[CLIQUEZ ICI](#) pour en apprendre plus

L'AAPC est à la recherche de livres écrits par les membres

Avez-vous publié un livre portant sur l'architecture de paysage? Si oui, l'AAPC aimerait bien l'afficher au site web. Faites parvenir un fichier .jpg de la couverture, ainsi que le nom de l'auteur, le titre et ou le livre peut-être acheté à executive-director@csla-aapc.ca.

Rappel important pour des indemnités d'assurance sans frais!

Les membres du CSLA et les employés à temps plein qui possèdent une assurance habitation, une assurance locataire ou une assurance pour immeuble en copropriété divisée avec Economical Select (autrefois Waterloo Insurance) recevront une contre-expertise médicale sans frais. En plus des rabais disponibles, lesquels peuvent vous faire épargner jusqu'à 60 % de vos tarifs d'assurances, la couverture d'une contre-expertise médicale est un avantage précieux pour vous, votre époux(se) et vos enfants à charge dans l'éventualité où on vous diagnostiquerait une condition médicale spécifique pouvant coûter normalement plus de 3 000 \$ par individu assuré, et ce, jusqu'à l'âge de 70 ans.. World Care utilise des spécialistes qui pratiquent dans des institutions de classe mondiale, tels que le Children's hospital à Boston et la Mayo Clinic en Floride. Vos dossiers médicaux seront révisés et vous recevrez un rapport relatif à votre diagnostic accompagné d'un plan de traitement recommandé. Economical Select est le seul assureur au Canada à offrir cette couverture.

Personne ne désire penser à la maladie, mais si vous, ou un de vos proches, devait

recevoir un diagnostic de maladie et que vous deviez prendre une décision rapidement, vous voudriez avoir un plan immédiat et consacrer vos énergies à recouvrer votre santé. Vérifiez ce lien pour en apprendre plus :

<http://www.mumby.com/files/www/SecondMedicalOpinionBrochure.pdf> .

Cet avantage important ne vous coûte presque rien et est automatiquement inclus dans votre couverture. Pour plus d'information, veuillez contacter Mumby Insurance Brokers, au 1 800 446-5745 ou par courriel au inquire@mumby.com

Calendrier

[CLIQUEZ ICI](#) afin de consulter le calendrier de l'AAPC



Les membres du CA de l'AAPC et les procès-verbaux des réunions

[CLIQUEZ ICI](#) pour consulter la liste des membres du CA de l'AAPC. Vous pouvez en tout temps communiquer avec votre représentant pour obtenir des informations ou pour suggérer un sujet pour discussion par le CA de l'AAPC.

Notez bien que les procès-verbaux approuvés du CA de l'AAPC sont affichés au site web. [CLIQUEZ ICI](#) pour les consulter.

Suivez ou Communiquez avec l'AAPC



[Facebook](#)



[LinkedIn](#)

Land8Lounge

[Land8Lounge](#)

Par courriel au executive-director@csla-aapc.ca

Par téléphone au 1-866-781-9799

Par la poste au C. P. 13594, Ottawa ON K2K 1K6

Le Bulletin de l'AAPC est une tribune libre qui permet d'échanger des idées et de l'information ayant trait à la profession d'architecte paysagiste. Les opinions exprimées par les auteurs ne sont pas forcément celles de l'AAPC. N'hésitez pas à envoyer une lettre ou un article à Michelle Legault, Directrice générale de l'AAPC.

Vous pouvez, en tout temps, **vous désabonner** des envois électroniques de l'AAPC.

www.aapc-csla.ca

